



Berna, 10 marzo 2023

Destinatari:

i partiti politici

le associazioni mantello dei Comuni, delle città e delle regioni di montagna

le associazioni mantello dell'economia

le cerchie interessate

Revisione parziale della legge sulla radioprotezione: apertura della procedura di consultazione

Gentili Signore e Signori,

il Dipartimento federale dell'interno (DFI) sta svolgendo una procedura di consultazione sulla revisione parziale della legge del 22 marzo 1991 sulla radioprotezione (LRaP; RS 814.50) presso i Cantoni, i partiti politici, le associazioni mantello nazionali dei Comuni, delle città e delle regioni di montagna, le associazioni mantello dell'economia e le cerchie interessate.

La consultazione si concluderà il **19 giugno 2023**.

Il progetto di legge disciplina tra l'altro l'assunzione delle spese per il finanziamento delle campagne di distribuzione delle compresse allo iodio. La quota assunta dagli esercenti delle centrali nucleari svizzere è regolamentata tramite una modifica esterna nella legge federale sull'energia nucleare (LENu, RS 732.1). È previsto che gli esercenti delle centrali nucleari assumano la totalità delle spese per l'acquisto e la distribuzione delle compresse allo iodio entro un raggio di 50 km da una centrale nucleare svizzera e la metà delle spese sostenute nelle regioni situate oltre questo raggio.

Il progetto di legge comprende inoltre l'assunzione delle spese per la sorveglianza delle immissioni delle aziende in questione e per i necessari provvedimenti di risanamento di siti e beni fondiari contaminati da radioattività, nonché per lo smaltimento di scorie radioattive.

Inoltre, vengono adeguate le disposizioni penali e create le basi giuridiche necessarie per il trattamento e la comunicazione di dati personali e, laddove necessario, di dati personali degni di particolare protezione.

La documentazione relativa alla consultazione può essere scaricata dall'indirizzo: <https://www.fedlex.admin.ch/it/consultation-procedures/ongoing>.



Ai sensi della legge sui disabili (LDis; RS 151.3), ci adoperiamo per pubblicare documenti accessibili a tutti. Vi invitiamo pertanto a trasmetterci i vostri pareri possibilmente in forma elettronica (**allegando una versione in formato Word e una in formato PDF**) entro il termine della consultazione ai seguenti indirizzi di posta elettronica:

gever@bag.admin.ch
daniel.lienhard@bag.admin.ch

Per domande ed eventuali informazioni sono a vostra disposizione Daniel Lienhard (daniel.lienhard@bag.admin.ch; tel.: 058 468 70 68) e Marion Zwahlen-Stauffer (tel.: 058 480 87 07, per domande di ordine giuridico).

Ringraziandovi sin d'ora della vostra preziosa collaborazione, porgiamo distinti saluti.

Alain Berset
Presidente della Confederazione